



Tiere zählen

Compter les animaux

✎ Zanele Buthelezi, Thembani Dladla, Clare Verbeek

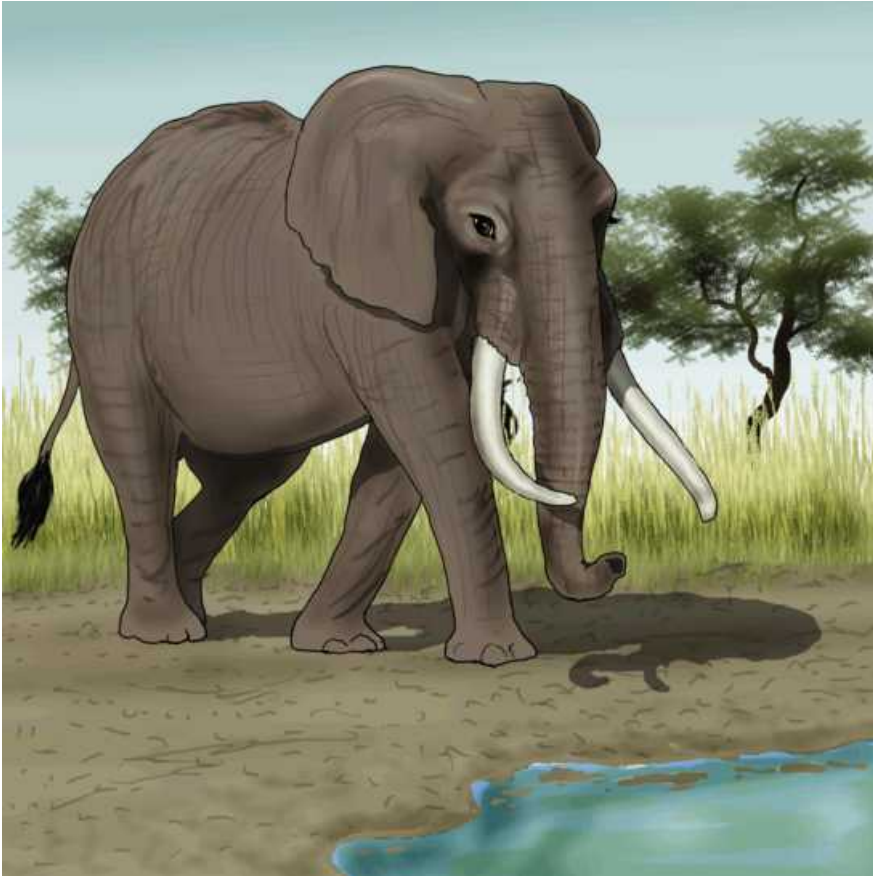
✍ Rob Owen

💬 Anna Westpfahl

💬 German / French

📊 Level 1





Ein Elefant will Wasser
trinken.

...

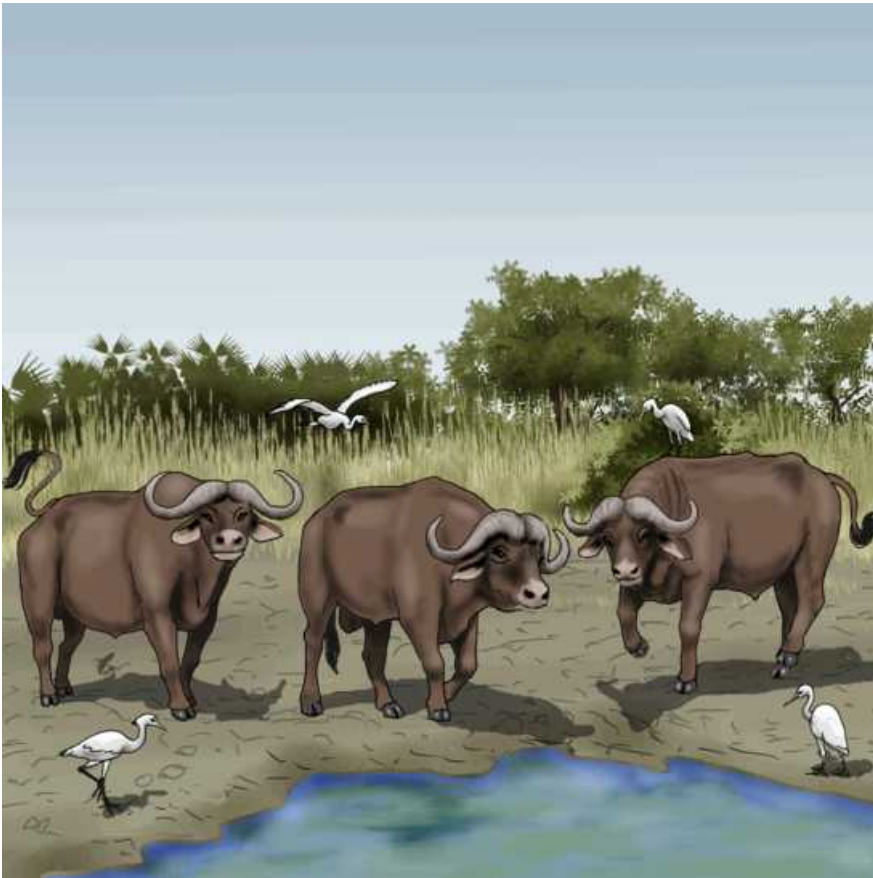
Un éléphant va boire l'eau.



Zwei Giraffen wollen Wasser trinken.

...

Deux girafes vont boire l'eau.



Drei Büffel und vier Vögel
wollen Wasser trinken.

...

Trois bœufs et quatre oiseaux
vont boire l'eau.



Fünf Antilopen und sechs
Warzenschweine laufen zum
Wasser.

...

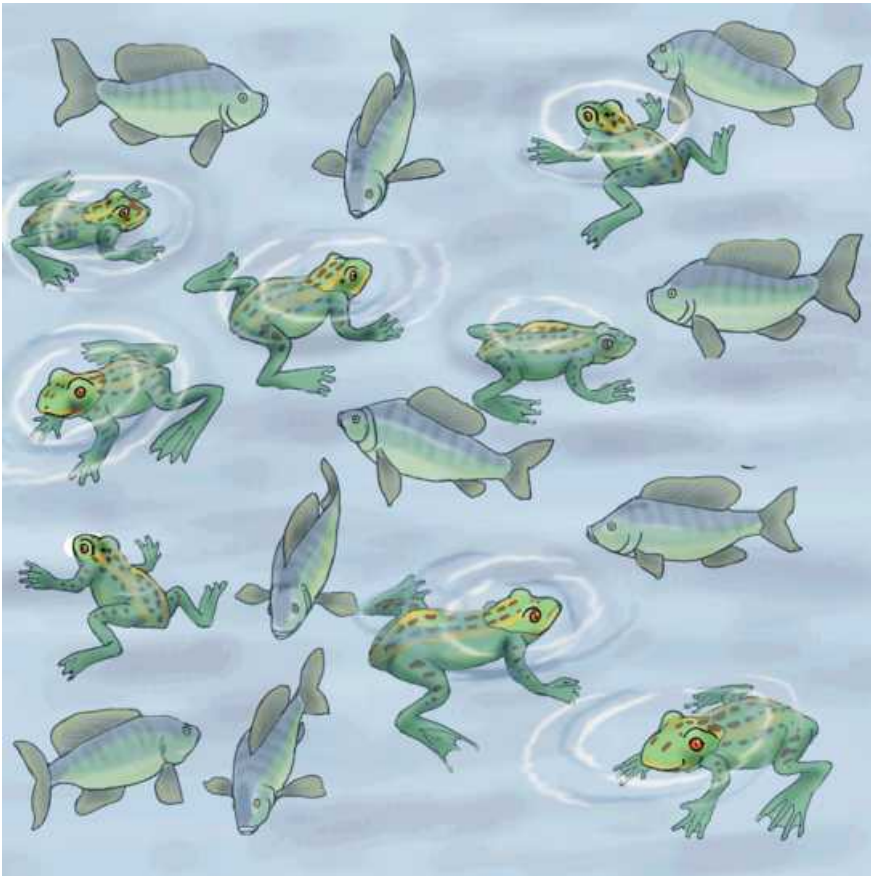
Cinq impalas et six cochons
sauvages vont boire l'eau.



Sieben Zebras galoppieren
zum Wasser.

...

Sept zèbres courent vers
l'eau.



Acht Frösche und neun Fische
schwimmen im Wasser.

...

Huit grenouilles et neuf
poissons nagent dans l'eau.



Ein Löwe brüllt. Auch er will trinken. Wer hat Angst vorm Löwen?

...

Un lion rugit. Il veut boire aussi. Qui a peur du lion ?



Ein Elefant trinkt mit dem
Löwen Wasser.

...

Un éléphant boit de l'eau
avec le lion.



Storybooks Canada

storybookscanada.ca

Tiere zählen

Compter les animaux

Written by: Zanele Buthelezi, Thembani Dladla, Clare Verbeek

Illustrated by: Rob Owen

Translated by: (de) Anna Westpfahl, (fr) Alexandra Danahy

This story originates from the African Storybook (africanstorybook.org) and is brought to you by Storybooks Canada in an effort to provide children's stories in Canada's many languages.



This work is licensed under a Creative Commons
[Attribution 3.0 International License](http://creativecommons.org/licenses/by/3.0/).